Contents

Language documentation in Africa: turning tables
*Mandana Seyfeddinipur and Mary Chambers* 1

1. Pure fiction – the interplay of indexical and essentialist language ideologies and heterogeneous practices. A view from Agnack
*Friederike Lüpke* 8

2. Why are they named after death? Name giving, name changing and death prevention names in Gújjolaay Eegimaa (Banjal)
*Serge Sagna and Emmanuel Bassène* 40

3. Multilingualism, affiliation and spiritual insecurity. From phenomena to processes in language documentation
*Pierpaolo DiCarlo* 71

4. Linguistic variation and the dynamics of language documentation: Editing in ‘pure’ Kagulu
*Lutz Marten and Malin Petzell* 105